

# Hemodynamic monitoring (monitoreo hemodinámico)

<b>Término</b>	Hemodynamic monitoring
<b>Idioma</b>	Inglés (Estados Unidos) (214)
<b>Área Especialidad</b>	Ciencias Biológicas, Químicas y de la Salud (403)
<b>Disciplina</b>	Enfermería (414)
<b>Temática</b>	Enfermería, UCI, Monitoreo hemodinámico
<b>Definición del término</b>	Hemodynamic monitoring is the assessment of the patient's circulatory status. It includes measurements of heart rate, intra-arterial pressure, pulmonary artery and pulmonary capillary wedge pressures, central venous pressure, cardiac output, and blood volume.
<b>Fuente / Autor (del término)</b>	Hartley, P. (s/f). Hemodynamic Monitoring. CEUfast. Recuperado el 22 de octubre de 2021, de <a href="https://ceufast.com">https://ceufast.com</a>
<b>Contexto del término</b>	Monitoring hemodynamic status through skin electrodes gained a good deal of attention in the 1960s when NASA began using the technique to evaluate the effects of zero gravity on astronauts in space.
<b>Fuente / Autor (del contexto)</b>	Hartley, P. (s/f). Hemodynamic Monitoring. CEUfast. Recuperado el 22 de octubre de 2021, de <a href="https://ceufast.com">https://ceufast.com</a>
<b>Equivalente en español</b>	monitoreo hemodinámico
<b>Categoría gramatical</b>	Nominal (221)

---

<b>Variante de traducción</b>	monitorización hemodinámica
<b>Información geográfica de la variante en español</b>	España (Esp.) (194)
<b>Definición del término en español</b>	Determina el estado del medio interno, así como la necesidad de administrar fluidos y la respuesta ante los mismos; donde la curva de Frank-Starling permite el estudio de esta respuesta.
<b>Fuente / Autor (del término en español)</b>	Vitón-Castillo, A., Rego-Ávila, H., & Mena-Hernández, V. (2021). CorSalud. Monitoreo hemodinámico en el paciente crítico, 13, 229-239. <a href="http://www.revcorsalud.sld.cu/index.php/cors/article/view/585">http://www.revcorsalud.sld.cu/index.php/cors/article/view/585</a>
<b>Contexto del término en español</b>	El objetivo de esta revisión es describir la tecnología disponible a la cabecera del enfermo para la implementación de este monitoreo hemodinámico en la paciente embarazada de alto riesgo.
<b>Fuente / Autor (del contexto en español)</b>	Pérez-Calatayud, Á., Díaz de León, M., Linarte-Basilio, M., Carrillo, R., & Briones-Garduño, J. (2017). Medicina crítica (Colegio Mexicano de Medicina Crítica). Monitoreo hemodinámico no invasivo y mínimamente invasivo en la paciente obstétrica grave, 31,

---

---

De acuerdo con la RAE, "en España se emplea solo monitorizar, mientras que en América se usa casi exclusivamente monitorear, que ha adquirido incluso el sentido general de 'supervisar o controlar'".

## **Comentarios**

Monitorear. (2005). En Diccionario panhispánico de dudas. De acuerdo con la RAE, "en España se emplea solo monitorizar, mientras que en América se usa casi exclusivamente monitorear, que ha adquirido incluso el sentido general de 'supervisar o controlar'".

Monitorear. (2005). En Diccionario panhispánico de dudas. <https://www.rae.es/dpd/monitorear>

---